



農業金庫核心價值
成就客戶、股東權益、誠信正直、主動積極

董事長：吳明敏 總經理：蘇佐政 / 聯絡人：業務發展部 陳怡君 (02-23802675 · vita777@agribank.com.tw)

●農金園地●

支持農漁產業的最佳後盾 全國農業金庫續獲中華信評最高評等

資料來源：全國農業金庫

全國農業金庫於 2023 年 4 月 26 日獲得中華信用評等公司長期發行體信用評等等級「twAAA」，短期發行體信用評等等級「twA-1+」，評等展望「穩定」，維持臺灣評等等級中之最高評等，受評為「twAAA」之債務人，係指相較於其他等級的臺灣債務人，全國農業金庫有極強的財務承諾履行能力，這是自 2011 年以來，連續十三年獲得最高評等，誠屬不易。

全國農業金庫董事長吳明敏表示，公司在追求自身績效的同時，也和價值鏈夥伴緊密互動，積極開創農業金融體系新價值。近年來，全國農業金庫不僅經營績效穩健提升，也將實踐 ESG 厚植成為公司的核心文化。

展望未來，全國農業金庫將以「創建農業金融體系生態圈、啟動金融數位轉型、增進企業經營韌性、提升經營綜效、實踐綠色金融」為主要工作重點，全體經營團隊將更積極佈建農業金融體系永續發展工程。在嚴守內稽內控的前提下，讓組織不斷轉型優化，人力素質持續改善升級，落實「健全農業金融機構之經營，保障存款人權益，促進農漁村經濟發展」的法定任務。

● 金融市場訊息 ●



*債券市場

資料提供：財務部

政府公債行情			
	收盤(%)	較前週(BP)	
美國 5 年	3.329	-26.20	
美國 10 年	3.379	-14.1	
臺灣 5 年	1.0700	-3.95	
臺灣 10 年	1.1650	-2.16	
*基準點為 5 月 4 日			
臺灣公司債/金融債訊息			
標的	年期	利率 (%)	金額 (億元)
台積電 112-3	5	1.60	114
台積電 112-3	7	1.65	26
台積電 112-3	10	1.82	60

國際債市
5 月聯準會利率決策如期升息 1 碼，目標區間上升至 5.0%到 5.25%，並暗示 6 月的利率決議會議將暫緩升息，升息循環已進入尾聲，市場預期將提早於 7 月底開始降息。然當前美國就業穩健，緊縮對通膨的壓抑有待更多時間推移發酵，再加上現存不確定因素眾多，例如區域銀行流動性缺乏打壓信貸動能、美國債務上限到期或違約、地緣衝突不時升溫，個個棘手，在通膨壓力持續居高不下的情況下，通膨率回落至 2%仍有一段路要走，近期美債將呈區間整理格局，預估美債 10 年期殖利率區間 3.30%~3.50%。

國內債市
臺灣主計處下修今年第 1 季經濟成長率為-3.02%，並正式進入技術性衰退，在全球需求下跌的情況下，導致出口及外銷訂單大幅衰退，且暫無反轉訊號釋出，然市場預估國內 4 月 CPI 為 2.20%，仍屬偏高，6 月央行升息與否仍取決於後續經濟數據公布。目前銀行手上資金較為寬裕，補券需求積極，然考量銀行資金成本已墊高，公債籌碼較少，紛紛轉向較有利差之公司債，短線臺債殖利率呈下行走勢，但是勢頭應為緩步前行，預估 10 年期殖利率區間 1.158%~1.170%。

<div>10年美國公債</div> 	<div>10年政府公債</div> 
--	--

國際債市

5 月聯準會利率決策如期升息 1 碼，目標區間上升至 5.0%到 5.25%，並暗示 6 月的利率決議會議將暫緩升息，升息循環已進入尾聲，市場預期將提早於 7 月底開始降息。然當前美國就業穩健，緊縮對通膨的壓抑有待更多時間推移發酵，再加上現存不確定因素眾多，例如區域銀行流動性缺乏打壓信貸動能、美國債務上限到期或違約、地緣衝突不時升溫，個個棘手，在通膨壓力持續居高不下的情況下，通膨率回落至 2%仍有一段路要走，近期美債將呈區間整理格局，預估美債 10 年期殖利率區間 3.30%~3.50%。

國內債市

臺灣主計處下修今年第 1 季經濟成長率為-3.02%，並正式進入技術性衰退，在全球需求下跌的情況下，導致出口及外銷訂單大幅衰退，且暫無反轉訊號釋出，然市場預估國內 4 月 CPI 為 2.20%，仍屬偏高，6 月央行升息與否仍取決於後續經濟數據公布。目前銀行手上資金較為寬裕，補券需求積極，然考量銀行資金成本已墊高，公債籌碼較少，紛紛轉向較有利差之公司債，短線臺債殖利率呈下行走勢，但是勢頭應為緩步前行，預估 10 年期殖利率區間 1.158%~1.170%。

*外匯市場

外匯市場行情			聯準會於 5 月 FOMC 會議上宣布升息 1 碼，符合市場預期，主席鮑威爾表示，在降低通膨方面仍有一段路要走，正評估利率是否已對美國經濟構成限制性，並暗示可能暫停本次升息循環，將根據數據決定，市場解讀偏鴿，憧憬升息已見盡頭，風險情緒升，美元指數跌幅擴大，於 101 附近盤整，後續走勢，將回歸經濟數據觀察，短線震盪仍大。
標的	參考價	較前週	
美金/新臺幣	30.666	-0.074	
人民幣/新臺幣	4.4354	-0.0038	
歐元/新臺幣	33.9228	+0.0728	
日圓/新臺幣	0.2284	+0.0022	

美金/新臺幣



*基準點為 5 月 4 日

國內新臺幣市場部分，因聯準會主席鮑威爾於 FOMC 會後暗示，可能結束本次升息循環，市場風險情緒升溫，美元指數下跌，非美貨幣齊揚，新臺幣盤中一度升逾 1.06 角，後遭些許外資匯出，5 月 4 日最新收報 30.666，升值 8 分。

*貨幣市場

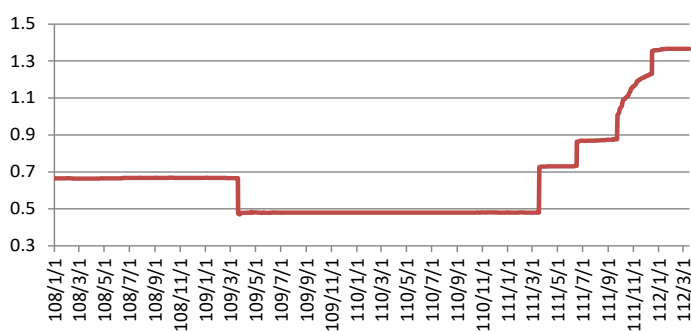
貨幣市場情

	參考 利率 (%)	較前週 (BP)
隔夜拆款率	0.681	+0.001
10D 公債 RP	0.795	-
3M TAIBOR	1.492	-
28D (N)CD	1.090	-
重貼現率	1.875	-

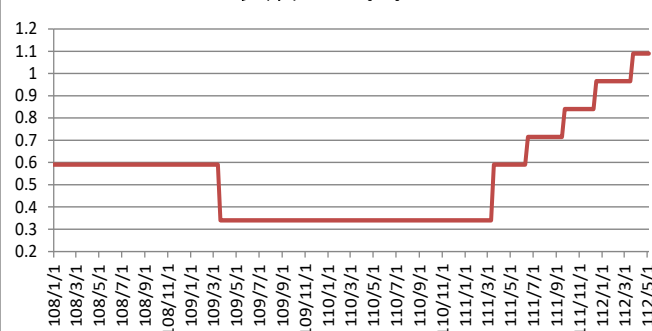
*基準點為 5 月 4 日

拆款市場，雖有央行存單交割變數，致銀行間資金狀況不一，惟市場仍有短錢，利率區間高位略降，銀行間一週拆款利率約 1.10%~1.25%，對票券商則約 1.26%~1.28%。短票市場，月初發行量較少，然銀行端對短票利率仍堅持，且拆款利率區間高位略降，票券商若有資金缺口，偏好以拆款支應，利率區間平穩，票券商與銀行承做 30 天短票利率約 1.24%~1.30%。債券附買回，近期債券交易量較為清淡，也較少大額交割變數，券商資金需求偏少，以到期續做為主，承做利率區間尚穩，公債 RP 利率成交區間約 0.80%~1.30%，公司債 RP 則約 1.23%~1.30%。

3M TAIBOR



央行28D (N)CD



*國內股票市場

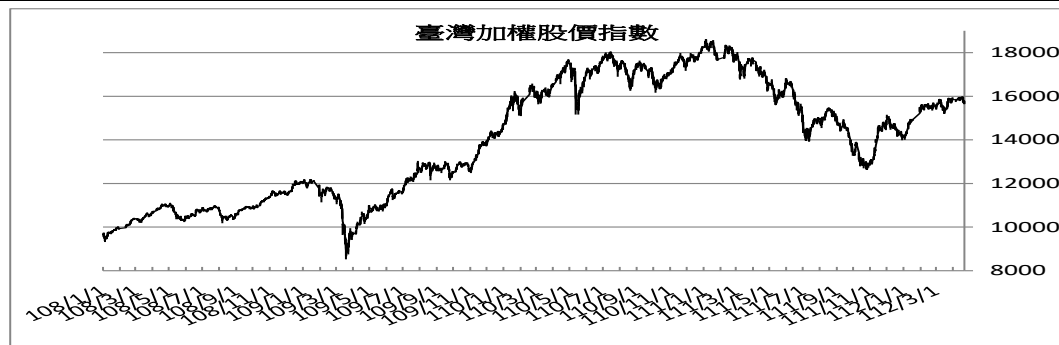
台股自 4 月 26 日創下波段低點 15284 點後，呈現震盪向上反彈格局。4 月 28 日台股早盤受美國 NASDAQ 大漲激勵而開高，開盤後延續前 1 日上漲的走勢，盤中皆維持高檔震盪，類股中以生醫、航太軍工、ABF 及 AI 走勢較為強勁，最後一盤多方再拉升指數 32.68 點，終場加權指數續大漲 167.69 點，收在 15579.18 點，成交量略放大為約 2226.75 億元。5 月 2 日台股早盤因休假期間美科技股小漲而開高，開盤後隨即翻黑跌落盤下，9 點半前指數站平盤上翻紅，之後均維持盤上狹幅整理至收盤，最後一盤多方再拉升指數 25.52 點，終場加權指數小漲 57.30 點或 0.37%，收在 15636.48 點，成交量略放大為約 2265.91 億元。5 月 3 日台股受美股下跌拖累而開低，盤中雖有數次向上拉升，但幅度都不

大，並無法拉升至平盤，全日維持在盤下整理至收盤，最後一盤空方再壓低指數 14.88 點，終場加權指數下跌 83.07 點或 0.53%，收在 15553.41 點，成交量縮為約 2045.97 億元。5 月 4 日台股開盤後呈現在平盤上下震盪的走勢，10 點過後站穩平盤上翻紅，之後即維持緩步向上整理型態至收盤，終場加權指數上漲 55.62 點或 0.36%，收在 15609.03 點，成交量約 2015.99 億元。展望未來，台股在全球股市處高檔整理下，可望維持沿 10 日均線震盪向上的走勢，預估指數區間 15400-16000 點。

國內股票市場行情

標的	收盤	較前週
加權指數	15609	+197
櫃買指數	212.42	+6.47

*基準點為 5 月 4 日

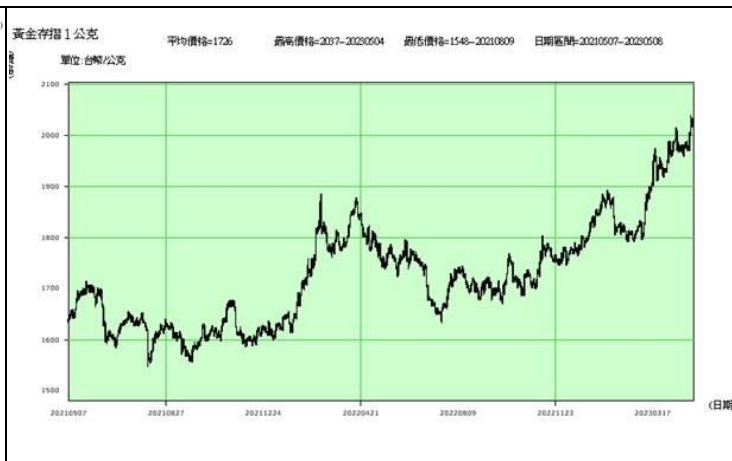
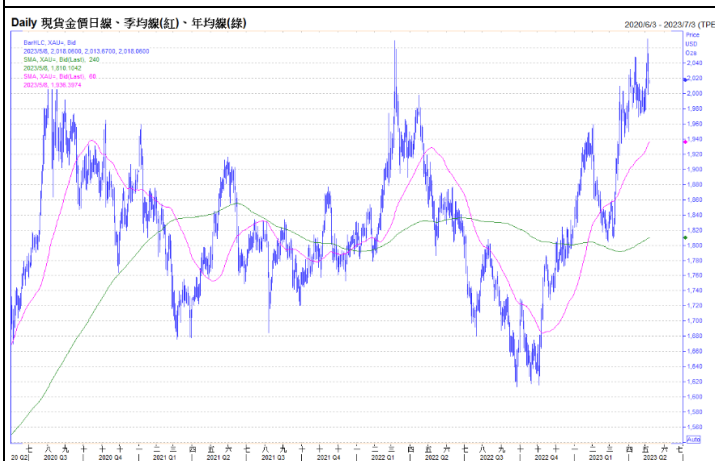


*國際金市

資料提供：臺灣銀行貴金屬部

本週展望及觀察重點(112/5/8-5/12)：

5 月 1 日至 5 月 5 日金價受美聯儲會後聲明暗示可能暫停升息，以及美國區域銀行危機再起影響，來到歷史新高 2,072 美元，然美國就業數據優於預期，使得金價一度重挫跌破 2,000 美元整數關卡，就技術線型來看，中期指標 MACD 仍於零軸之上，若美國區域銀行危機持續擴大，金價能站穩於 2,050 美元之上，有機會再往上挑戰歷史高點 2,072 美元，但短期指標 KD 與 RSI 開口向下，若對於銀行業的避險情緒暫時降溫，或美國經濟持續強勁，美元指數止跌回升，不排除金價往下回測至 1,980 美元尋求支撐。



●重要農產品訊息●

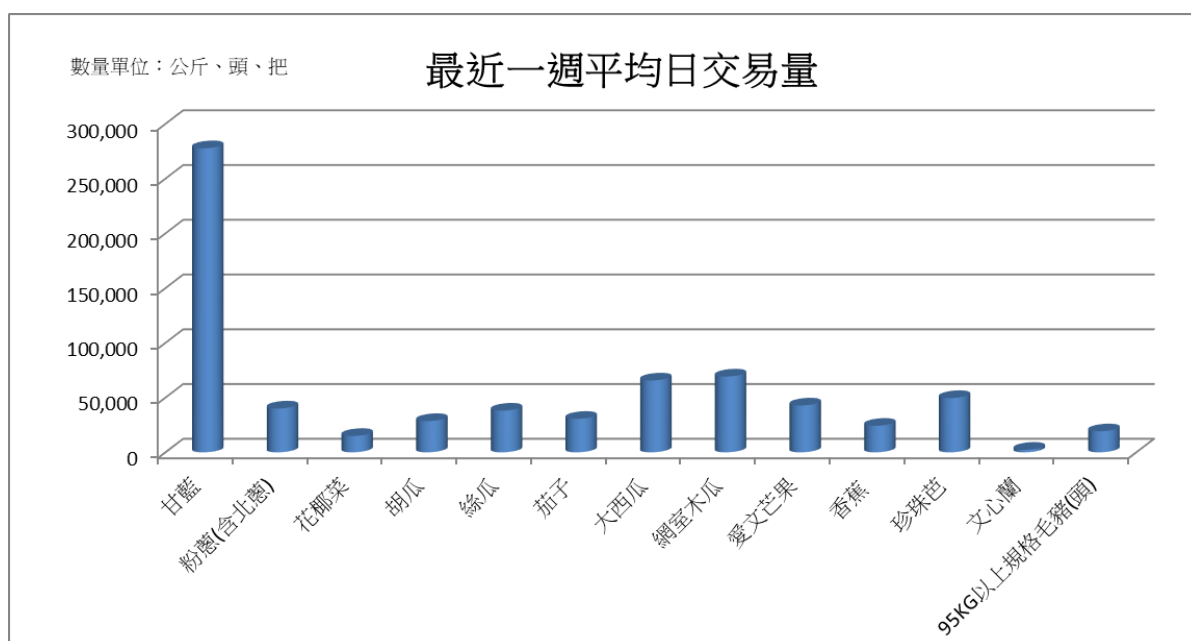
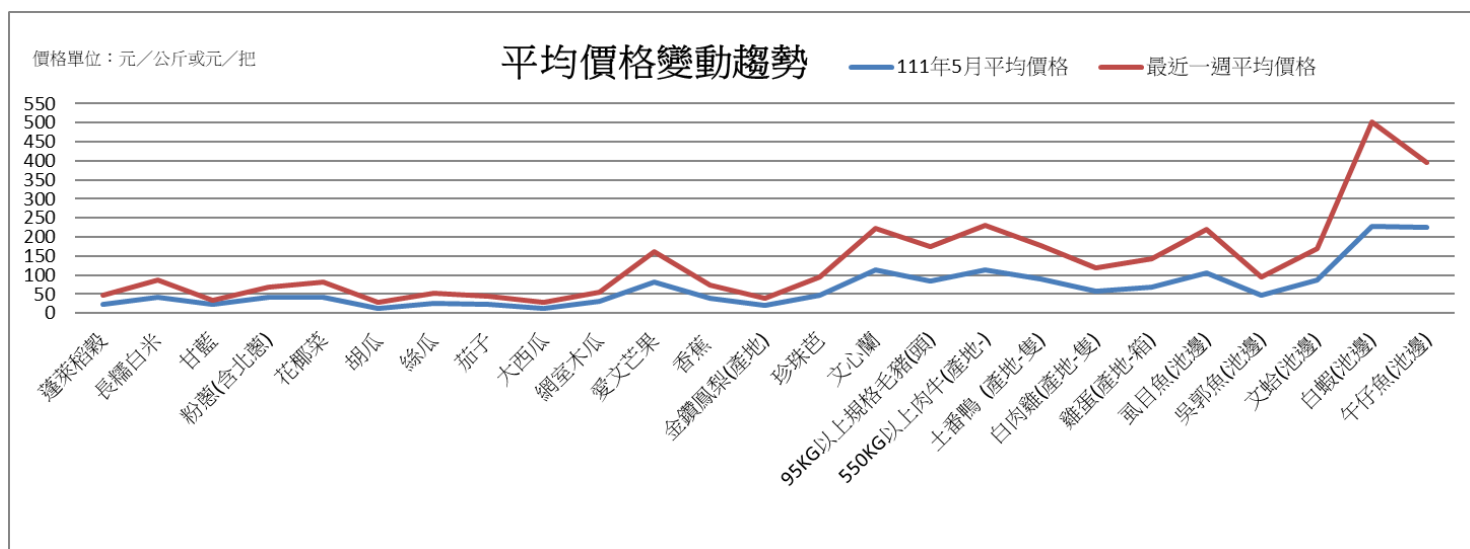
一、價格資訊：

資料來源：農委會農糧署

價格單位：元 / 公斤或元 / 把，數量單位：公斤、頭、把

產品別	111 年 5 月平 均價格	最 近 一 週									
		平均 價格	單 日 價 格							平均日交易量 (日生產量、週交易量)	
			4 月 28 日	4 月 29 日	4 月 30 日	5 月 1 日	5 月 2 日	5 月 3 日	5 月 4 日	數量	與前一週 比較(%)
蓬萊稻穀	22.8	24.5	24.5	24.5	24.5	24.6	24.6	24.5	24.6	...	-
長糯白米	42.4	44.7	44.7	44.7	44.7	44.7	44.7	44.7	44.7	...	-
甘藍	22.5	9.9	11.6	9.8	10.1	-	9.9	8.8	8.9	277,723	23.4
粉蔥 (含北蔥)	41.2	25.8	27.7	25.7	24.2	-	25.9	26	24.9	40,051	10.4
花椰菜	40.9	40.6	40.9	45.5	39.7	-	41.2	41.5	37.5	14,958	23.3
胡瓜	13.2	15.2	15.4	15.3	14.6	-	16.6	15.6	13.7	28,564	8.1
絲瓜	25.6	26.4	21.1	24.4	27.3	-	30.5	29.9	28.7	38,075	-20.6
茄子	24.3	20.4	20.9	19.5	19.8	-	22.5	20.1	19	30,569	0
大西瓜	12.9	14.2	14.6	14.4	14	-	14	14.6	14	65,621	31.2
網室木瓜	30.3	23.6	23.1	21.7	21.5	-	23.2	25.3	27.7	69,246	9.7
愛文芒果	80.7	80.1	89.8	82.8	73.5	-	74.2	81.1	86.8	42,780	146.7
香蕉	38.6	35	35.4	33.4	33.4	-	35.3	36	36.4	24,225	11.9
金鑽鳳梨 (產地)	19.9	18.7	18.1	18.1	18.3	-	19.1	19.3	19.6	...	-
珍珠芭	47	49.1	48.9	48.5	47.6	-	48.8	48.9	52.9	49,578	-3.6
文心蘭	113.3	109.8	113.1	115.5	115.6	115	104.3	103.6	105.8	2,345	16.7
95KG 以上規格 毛豬(頭)	84.5	90.5	90.1	92	-	90.6	90.2	90.4	90.3	19,166	-2.2
550KG 以上肉牛 (產地-)	112.4	117	117	117	117	117	117	117	117	...	-
土番鴨 (產地-隻)	88.9	88	88	88	88	88	88	88	88	...	-
白肉雞 (產地-隻)	57.7	61.9	61.7	61.7	61.7	61.7	62.2	62.2	62.2	...	-
雞蛋 (產地-箱)	67.5	75.8	75.8	75.8	75.8	75.8	75.8	75.8	75.8	...	-
虱目魚	104.4	116.7	116.7	116.7	116.7	116.7	116.7	116.7	116.7	...	-

(池邊)											
吳郭魚 (池邊)	45.8	49.4	49.4	49.4	49.4	49.4	49.4	49.4	49.4	...	-
文蛤(池邊)	86.9	81.9	81.9	81.9	81.9	81.9	81.9	81.9	81.9	...	-
白蝦(池邊)	227.7	273.3	273.3	273.3	273.3	273.3	273.3	273.3	273.3	...	-
午仔魚 (池邊)	226.2	170.3	175	175	175	166.7	166.7	166.7	166.7	...	-



二、農業訊息

蛋雞產業精進專家會議擘畫產業方向

資料來源：農委會畜牧處

為保障蛋農收益及精進蛋雞產業發展，行政院農業委員會(以下稱農委會)邀請專家學者及產業代表召開蛋雞產業精進措施專家會議，經充分討論後凝聚具體相關建言，包括精進禽流感防治工作、禽舍重建補助常態化，強化蛋雞場生產管理、漸進擴大推動雞蛋洗選、3 年內完成規劃養雞場雞糞具體配套、建立蛋品冷鏈滾動倉儲、協調地方政府自治條例鬆綁簡化禽舍升級行政程序、建立公開透明化資訊平臺等輔導策略。後續農委會將據以作為研擬具體施政及輔導措施，以加速產業轉型及穩定雞蛋產銷秩序。

農委會表示，國內蛋雞場生產禽舍老舊，且以開放式雞舍占 80%以上，生產易受極端氣候與疫病影響，嚴重影響蛋農收益與產銷秩序，該會除推動 3 年期禽舍改建計畫，提升產業韌性。針對近 2 年國內缺蛋事件及因應產業升級發展，亦積極檢討現行蛋雞場(包括蛋種雞、蛋中雞及蛋雞) 生產模式，提出蛋種雞增養，增加蛋雞供應，並研擬推動蛋中雞政策性禽流感保險，以保障蛋中雞業者代養之權益。另亦規劃配合冷鏈計畫建立蛋品滾動式倉儲，強化國內蛋品庫存與調度能力，保障蛋農收益與消費者權益。

農委會指出，蛋雞產業升級與提升雞蛋衛生為當務之急，未來將漸進推動雞蛋洗選及相關配套，將早餐店、餐飲業、烘培業等業務通路用蛋，公告納入洗選管理，並輔導蛋商與蛋農契約生產、蛋雞場統進統出與批次生產模式、配合建立雞蛋分級計價制度及雞蛋載具現代化工作，加速產業結構性調整及升級。

農委會最後表示，面對產業反映禽流感疫情影响蛋雞生產與復養部分，該會基於整體防疫和產業考量，已參考世界動物衛生組織之規定，將最快復養期由 50 天縮短為 35 天，目前養禽場可以務實防疫與快速復養，有助於產銷平穩。

●業務訊息●

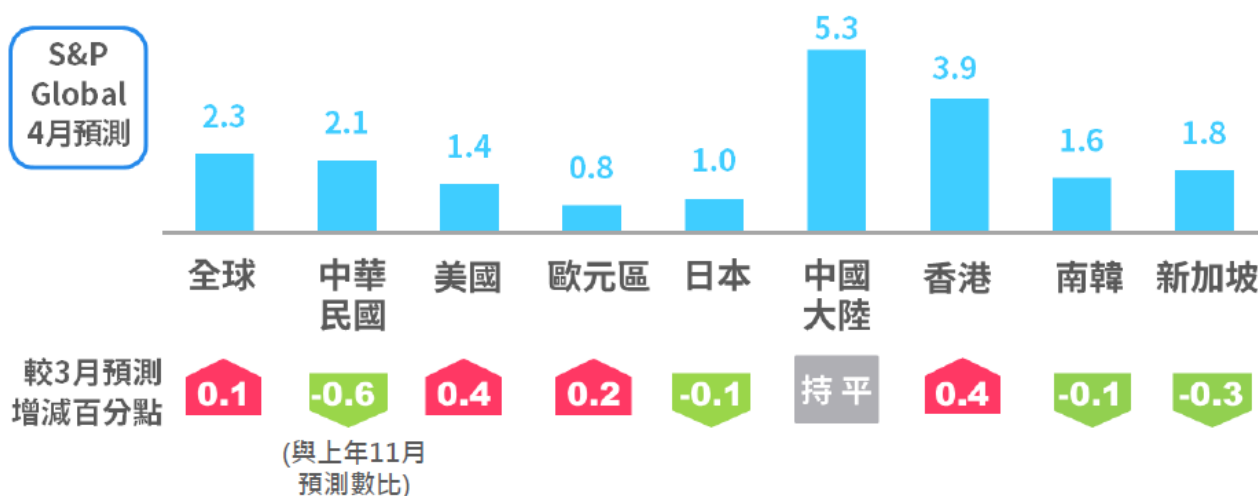
當前經濟情勢概況

資料提供/來源：審查部/經濟部統計處

國外經濟

國際預測機構 S&P Global 4 月 18 日最新預測，2023 全年經濟成長率 2.3%，為 2021 年以來最低，較上月上修 0.1 個百分點，惟歐、美金融壓力與風險，成長動能仍面臨挑戰。

2023年經濟成長率預測(%)



資料來源：我國來自行政院主計總處2023年2月預測數，餘皆來自國際預測機構 S&P Global。

二、國內經濟

因全球經濟受通膨及升息壓力影響，終端需求仍顯低迷，供應鏈持續消化庫存，我國 3 月出口及製造業生產指數分別年減 19.1%、15.2%。民間消費方面，隨疫情影響淡化，業者推出促銷活動催生買氣，帶動門市客流量提升，且宴席及聚餐需求持續回溫，加以展店效益挹注消費動能，致 3 月零售業、餐飲業營業額分別年增 7.1%、9.8%。

展望未來，雖 5G、高效能運算、人工智慧、雲端資料中心，以及車用電子等新興應用持續拓展，有助於挹注接單動能，惟全球經濟前景仍面臨通膨、升息壓力、俄烏戰爭，及美中科技戰等多項不確定因素干擾，恐約制貿易成長力道，後續發展亟須密切關注，並妥為因應；零售及餐飲業因逢清明節連假及進入母親節促銷檔期，加上政府普發現金、口罩解禁、天候轉熱消暑商機，均有助於增加消費意願，預期營業額將持續擴增。

●法遵案例●

金融監督管理委員會裁罰案例宣導

資料提供：法務暨法遵室

裁罰案例：

金融監督管理委員會銀行局於 112 年 2 月 7 日公告 OO 銀行前理財專員與客戶間有異常資金往來之缺失，核有礙健全經營之虞，依銀行法第 61 條之 1 第 1 項規定，應予糾正。

違反事實理由：

OO 銀行前理財專員與客戶間有異常資金往來之情事，顯示該行相關內部管理未臻妥適，經核有礙健全經營之虞。考量本案該行係進行人員輪調後自行發現、調查及主動陳報，並已就缺失事項為適當改善及處置，爰依銀行法第 61 條之 1 第 1 項規定，予以糾正。

法令規定：

◆銀行法第 61 條之 1 第 1 項

銀行違反法令、章程或有礙健全經營之虞時，主管機關除得予以糾正、命其限期改善外，並得視情節之輕重，為下列處分：

- 一、撤銷法定會議之決議。
- 二、停止銀行部分業務。
- 三、限制投資。
- 四、命令或禁止特定資產之處分或移轉。
- 五、命令限期裁撤分支機構或部門。
- 六、命令銀行解除經理人、職員之職務或停止其於一定期間內執行職務。
- 七、解除董事、監察人職務或停止其於一定期間內執行職務。
- 八、命令提撥一定金額之準備。
- 九、其他必要之處置。

● 農漁精品 ●



農金安心GO

HAPPY MOTHER'S DAY

寵愛媽咪 好禮推薦

— 慰勞辛苦的母親大人 —

立刻前往購買 

1. 掃描下方QR碼可直接上網訂購 2. 加入官方帳號看更多商品 3. 撥打客服電話由專人為您服務 4. 商品可配合配送

各類精選禮盒，數量有限，欲購從速～
更多優惠商品請至農金安心GO官網選購！

☎ 客服電話：02-2967-6789分機6605 ☎ 訂購傳真：02-2967-8199
🌐 官方網站：www.ansingo.com.tw ✉ E-mail：ansingo@afisc.com.tw

官網	YouTube	LINE	Facebook
			
農金安心GO	台灣農漁故事	專人客服	新品優惠

●農趣好遊●



火金姑的故鄉
2023 小礁溪

📍 礁溪鄉匏杓村

 報名時間 **4月6日**
中午12:00開放報名系統

112年
賞螢時間
最佳時間18:30-19:20
視當日天氣與螢況
而有不同

04 01 → **05 31**

賞螢管制事項 敬請合作

- 道路交管路段：匏杓崙路137-3號至小礁溪橋
(小礁溪一號橋上方約300公尺以上路段)
- 交 管 時 間：4/01~5/31 17:00-20:00
- 交管路段同時進行路燈管制，視狀況關閉路燈

賞螢導覽活動 線上報名、免費參加

- 導覽日期：4/22-5/7 每週六、日17:00-20:00導覽活動
(需事先於網路報名系統完成報名並收到確認信)
- 報到地點：礁溪鄉匏杓崙路137-3號 (綠野仙蹤露營區外路口)

 礁溪鄉長 **張承德**
代表會主席 **游見璋**
歡迎您

主辦單位：礁溪鄉公所、礁溪鄉民代表會
共同主辦單位：交通部觀光局東北角暨宜蘭海岸國家風景區管理處、匏杓村辦公處
協辦單位：居悠谷原生態體驗農莊、山水幽谷營地、橫圳福德廟